



SABAH, MALAYSIA

# Warta Kerajaan

*Diterbitkan dengan kuasa*

---

Jil. LXXIII]

KOTA KINABALU, KHAMIS, 5 JULAI 2018

[No. 27

---

**Kenyataan-kenyataan berikut adalah diterbitkan atas perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri untuk Makluman Umum.**

**TAN SRI DATUK SERI PANGLIMA HAJI SUKARTI BIN WAKIMAN,**  
*Setiausaha Kerajaan Negeri.*

---

**No. 219**

[No. DUNS: (S) 100-52/12 (65)

DEWAN UNDANGAN NEGERI SABAH YANG KELIMA BELAS

PENGGAL PERTAMA

PERISYTIHARAN

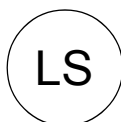
BAHAWASANYA Fasal (1) Artikel 21 Perlembagaan Negeri Sabah memperuntukkan bahawa Yang di-Pertua Negeri Sabah boleh dari semasa ke semasa memanggil Dewan Undangan Negeri bersidang.

OLEH HAL YANG DEMIKIAN, maka saya, TUN DATUK SERI PANGLIMA (DR) HAJI JUHAR BIN DATUK HAJI MAHIRUDDIN, Seri Maharaja Mangku Negara, Seri Panglima Darjah Kinabalu, Panglima Gemilang Darjah Kinabalu, Panglima Jasa Negara, Ahli Setia Darjah Kinabalu, Jaksa Pendamai, Hon. Ph.D (UoW) United Kingdom, Yang di-Pertua Negeri Sabah adalah dengan ini memanggil Dewan Undangan Negeri Sabah supaya bersidang dan MENETAPKAN 13 & 14 OGOS 2018 pada pukul sepuluh pagi sebagai tarikh dan masa bagi mengadakan MESYUARAT KEDUA dalam Penggal PERTAMA Dewan Undangan Negeri Sabah Yang KELIMA BELAS bertempat di Dewan Mesyuarat, Aras 4, Bangunan Dewan Undangan Negeri Sabah.

DIKELUARKAN dengan tandatangan saya dan Mohor Kerajaan Negeri Sabah pada hari ini 27 haribulan Jun 2018.

PERISYTIHARAN - (*samb.*)

TUN DATUK SERI PANGLIMA (DR) HAJI JUHAR BIN DATUK HAJI MAHIRUDDIN,  
*Yang di-Pertua Negeri Sabah.*



Dengan Perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah,

DATUK SERI PANGLIMA HAJI MOHD SHAFIE BIN HAJI APDAL,  
*Ketua Menteri Sabah.*

**No. 220**

[No. JKM. (S) 500-14/18/(109)]

## PELANTIKAN MAYOR BANDARAYA KOTA KINABALU

Adalah disiarkan untuk makluman umum bahawa pada menjalankan kuasa-kuasa yang diberikan di bawah Seksyen 4(2) Enakmen Bandaraya Kota Kinabalu 1996, Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah telah melantik Datuk Yeo Boon Hai @ Arling bin Ukau sebagai Mayor Bandaraya Kota Kinabalu bagi tempoh mulai 1 Julai 2018 hingga 31 Disember 2018.

**No. 221**

[No. JKM. (S) 500-14/2 Klt. 2 (133)]

WATIKAH PELANTIKAN  
MUFTI DAN TIMBALAN MUFTI KERAJAAN NEGERI SABAH

Adalah disiarkan untuk makluman umum bahawa pada menjalankan kuasa-kuasa yang Enk. No. 7 diberi kepadanya di bawah Seksyen 4(1) dan 4(2), Enakmen Fatwa 2004, dan Tahun 2004 atas nasihat Yang Berhormat Menteri Yang Bertanggungjawab Tentang Hal Ehwal Agama Islam Negeri Sabah, Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah telah melantik penama-penama yang tersebut di bawah ini sebagai Mufti Kerajaan Negeri Sabah berkuat kuasa mulai 1 Ogos 2018 hingga 31 Julai 2021 dan Timbalan Mufti Kerajaan Negeri Sabah berkuat kuasa 1 Jun 2018 hingga 31 Mei 2021.

Bil.	Nama	Jawatan
1.	YBhg. Datuk Haji Bungsu @ Aziz bin Haji Jaafar	Mufti Kerajaan Negeri Sabah
2.	Ustaz Hamdani bin Omar	Timbalan Mufti Kerajaan Negeri Sabah

**No. 222**

[No. JKM. (S) 100-22/14 Klt. 4 (117)]

WATIKAH PELANTIKAN PENERUSI  
MAJLIS UGAMA ISLAM NEGERI SABAH (MUIS)

Adalah disiarkan untuk makluman umum bahawa pada menjalankan kuasa-kuasa yang diberi kepadanya di bawah Seksyen 11(2), Enakmen Majlis Ugama Islam Sabah 2004 dan Enk. No. 5 atas nasihat Yang Berhormat Menteri Yang Bertanggungjawab Tentang Hal Ehwal Tahun 2004 Agama Islam Negeri Sabah, Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri Sabah telah melantik Pengerusi yang tersebut di bawah ini berkuat kuasa 1 Julai 2018 hingga 30 Jun 2020.

Bil.	Nama	Jawatan
1.	YBhg. Datuk Seri Panglima Dr Hasbullah Haji Taha	Pengerusi

**No. 223**

[No. SPANS: 600-1/035452/116]

PELANTIKAN MEMANGKU

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Duane Alvin William untuk memangku jawatan Jurutera, Gred J44 untuk tempoh mulai 3 Januari 2017 hingga 2 Mei 2017 atau sehingga jawatan diisi secara hakiki yang mana lebih dahulu. Pelantikan memangku ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/016580/24]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Benedick Bisoni @ Robert untuk memangku jawatan Pegawai Hal Ehwal Ekonomi, Gred E48 untuk tempoh mulai 8 Februari 2018 hingga 5 Februari 2019 atau sehingga jawatan diisi secara hakiki yang mana lebih dahulu. Pelantikan memangku ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

PELANTIKAN MEMANGKU - (*samb.*)

[No. SPANS: 600-1/033221/197]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Sapiee @ Shafie bin Janati untuk memangku jawatan Akauntan, Gred WA41 untuk tempoh mulai 22 April 2018 hingga 21 April 2021 atau sehingga jawatan diisi secara hakiki yang mana lebih dahulu. Pelantikan memangku ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/035667/303]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Puan Alizah binti Ali untuk memangku jawatan Akauntan, Gred WA41 untuk tempoh mulai 1 Julai 2018 hingga 30 Jun 2021 atau sehingga jawatan diisi secara hakiki yang mana lebih dahulu. Pelantikan memangku ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

---

**No. 224**

[No. SPANS: 600-1/017294 KLT. III/94]

## PELANTIKAN MENANGGUNG KERJA

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Wildinah Benji untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Tadbir, Gred N44 mulai 5 September 2016 hingga 4 Mac 2017 dan mulai 6 Mac 2017 hingga 24 April 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/023699/447]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Encik Johnny Samson untuk menanggung kerja jawatan Jurutera, Gred J48 mulai 1 Februari 2017 hingga 25 Julai 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/002232/155]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Encik Politin @ Wenen bin Mobiji untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Penerbitan, Gred N54 mulai 20 Mac 2017 hingga 16 September 2017 dan mulai 18 September 2017 hingga 17 Mac 2018. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

No. SPANS: 600-1/028575/22

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Maimun @ Yung binti Omar untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Tadbir, Gred N48 mulai 30 Jun 2017 hingga 29 Disember 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/026008 KLT. II/25

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Jinie Doris Yapp untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Kewangan, Gred W44 mulai 21 Ogos 2017 hingga 29 September 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/033229/201

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Encik Lim Ming Siang @ Joroki untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Tadbir, Gred N52 mulai 25 September 2017 hingga 2 November 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

No. SPANS: 600-1/034742/323

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Encik Mohd. Rozlan bin Jaafar untuk menanggung kerja jawatan Pegawai Teknologi Maklumat, Gred F41 mulai 2 Oktober 2017 hingga 31 Mac 2018. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/009480 KLT. II/186

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Julia binti Lamdin untuk menanggung kerja jawatan Pengarah Pertanian, Pegawai Pertanian Gred Utama C, Gred VU7 mulai 1 November 2017 hingga 18 Disember 2017. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

[No. SPANS: 600-1/022858/284

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Flora Jennith untuk menanggung kerja jawatan Akauntan, Gred WA41 mulai 22 Januari 2018 hingga 12 Februari 2018. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

No. SPANS: 600-1/009480 KLT. II/184

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah melantik Puan Julia binti Lamdin untuk menanggung kerja jawatan Pengarah Pertanian, Pegawai Pertanian Gred Utama C, Gred VU7 mulai 16 Mac 2018 hingga 2 April 2018. Pelantikan menanggung kerja ini tertakluk kepada Peraturan 55, Peraturan-Peraturan Pegawai Awam Negeri Sabah 2008, Bahagian II.

No. 225

[No. KKT&amp;P: 400-14/1/5/Jld.2 (39)]

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI  
PENYATA KEWANGAN MAJLIS DAERAH PENAMPANG  
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016

Penyata Harta dan Tanggungan, Penyata Penerimaan dan Pembayaran dan Nota Kepada Akaun Majlis Daerah Penampang bagi tahun berakhir 31 Disember 2016 telah diaudit oleh wakil saya. Pihak pengurusan bertanggungjawab terhadap Penyata Kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah mengaudit dan memberi pendapat terhadap Penyata Kewangan tersebut.

2. Penyata Kewangan ini telah disediakan mengikut asas penerimaan dan pembayaran tunai. Menurut asas ini, hasil dan harta berkaitan diiktiraf semasa diterima dan bukan semasa diperolehi dan perbelanjaan diiktiraf semasa dibayar dan bukan semasa dilakukan.

3. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan berpandukan piawaian pengauditan yang diluluskan. Piawaian tersebut menghendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada Penyata Kewangan adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod secara semak uji, menyemak bukti yang menyokong angka dan memastikan pendedahan yang mencukupi dalam Penyata Kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian Penyata Kewangan secara keseluruhan.

4. Pada pendapat saya, Penyata Kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama mengenai kedudukan harta dan tanggungan yang berpunca dari urus niaga tunai bagi Majlis Daerah Penampang pada 31 Disember 2016 dan hasil serta pembayaran dalam tahun yang berakhir pada tarikh itu mengikut asas tunai.

RAMLEE BIN HAJI KARIAH,  
*b.p. Ketua Audit Negara,*  
*Malaysia.*

Kota Kinabalu.

Tarikh: 10 Julai 2017.

MAJLIS DAERAH PENAMPANG  
PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG BERTANGGUNGJAWAB  
KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN

Saya, TANG YANG MING, Pegawai Utama yang bertanggungjawab ke atas pengurusan kewangan Majlis Daerah Penampang, dengan ikhlas mengakui bahawa Penyata Penerimaan dan Perbelanjaan dan Penyata Harta dan Tanggungan Majlis untuk tahun berakhir pada tarikh tersebut, dan nota-nota yang berkenaan, adalah sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya betul, dan saya membuat pengakuan ini sesungguhnya dengan mempercayai bahawa ia benar.

Ditandatangani dan diakui  
dengan sesungguhnya oleh  
TANG YANG MING, di  
PENAMPANG pada 20 April 2017.

}

TANG YANG MING

Di hadapan saya,

JOHN TANDUYAH A. JOY,  
*Pesuruhjaya Sumpah,  
Majistret Ex-Officio Kelas II,  
Pejabat Daerah Penampang,  
Sabah, Malaysia.*

MAJLIS DAERAH PENAMPANG  
PENYATA OLEH PENERUSI DAN PEGAWAI EKSEKUTIF

Kami, LUVITA KOISUN dan TANG YANG MING yang merupakan Pengerusi dan Pegawai Eksekutif Majlis Daerah Penampang, dengan ini menyatakan bahawa pada pendapat kami, Penyata Harta dan Tanggungan serta Penyata Penerimaan dan Perbelanjaan yang berikut ini berserta dengan nota-nota berkenaannya telah disediakan untuk menunjukkan pandangan yang sebenar dan saksama, berkenaan dengan kedudukan Penyata Kewangan Majlis pada 31 Disember 2016.

Nama: LUVITA KOISUN  
Jawatan: Pengerusi  
Tarikh: 20 April 2017

Nama: TANG YANG MING  
Jawatan: Pegawai Eksekutif  
Tarikh: 20 April 2017



## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN PADA 31 DISEMBER 2016

<i>Tanggungan</i>	2016 RM	2015 RM	<i>Harta</i>	2016 RM	2015 RM
Baki Bantuan-bantuan:			Wang Tunai dalam Bank:		
(a) Kerajaan Negeri ... ..	90,530	78,419	(a) Alliance Bank (M) Bhd. ...	8,732,805	8,286,574
(b) Persekutuan ... ..	78,480	37,700	(b) CIMB Bank Bhd. ...	11,345,335	10,647,039
Pertaruhan Am ... ..	470,840	450,490	(c) Public Bank Bhd. ...	1,417,609	852,992
Bayaran Balik Potongan Gaji ...	-	-	Wang Tunai (Kad Kredit) ...	14,569	10,807
			Simpanan Tetap dengan Bank ...	21,946,373	21,946,373
Kumpulan Wang Berkumpul pada 1/1/2016	-	-			
<i>Campur: Hasil Lebih daripada</i> Belanja:	42,816,841	41,177,176			
	43,456,691	41,743,785		43,456,691	41,743,785

LUVITA KOISUN,  
*Pengerusi,*  
*Majlis Daerah Penampang.*

Bertarikh: 20 April 2017.

MAJLIS DAERAH PENAMPANG  
BAKI BANTUAN KERAJAAN (NEGERI) BAGI KERJA-KERJA KHAS BERAKHIR 31 DISEMBER 2016

No.	Tajuk	Baki Pada 1 Januari 2016		Diterima 2016		Dipindah Ke Hasil		Baki Pada 31 Disember 2016	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
1.	Unit Pembersihan Alam Sekitar ... ..	22,319	-	-	-	-	-	22,319	
2.	Menaik Taraf dan Penyelenggaraan Jambatan Gantung Kg. Tanaki, Kg. Kambau dan Kg. Dungkahang ... ..	15,100	-	-	-	-	-	15,100	
3.	Penyelenggaraan Sistem Pembetulan Taman Beverly Hills Fasa 2 Penampang ... ..	15,000	-	-	-	-	-	15,000	
4.	Menaik Taraf Perparitan di kawasan Majlis Daerah Penampang ... ..	20,000	-	-	-	-	-	20,000	
5.	Menaik Taraf Taman Datuk Peter Mojuntin, Penampang ... ..	6,000	-	-	-	-	-	6,000	
6.	Membina Parit Konkrit di Jalan Kohizan ... ..	-	200,000	200,000	187,889	12,111			
JUMLAH: ...		RM78,419	RM200,000	RM187,889	RM90,530				

**MAJLIS DAERAH PENAMPANG**  
**BAKI BANTUAN KERAJAAN (PERSEKUTUAN) BAGI KERJA-KERJA KHAS BERAKHIR 31 DISEMBER 2016**

<i>No.</i>	<i>Tajuk</i>	<i>Baki Pada</i>		<i>Diterima</i> <i>2016</i>	<i>Dipindah</i> <i>Ke Hasil</i>	<i>Baki Pada</i> <i>31 Disember</i> <i>2016</i>
		<i>1 Januari</i> <i>2016</i>	<i>RM</i>			
1.	Bantuan Khas (Projek) dari Kerajaan Persekutuan (Pembinaan Rumah Sampah) ... ..	37,700		-	-	37,700
2.	Pelaksanaan Projek BP. 1:-					
a.	Menaik Taraf Jalan dan Parit di Penampang Light Industrial 2020 ... ..	-		315,000	291,470	23,530
b.	Menaik Taraf Jalan dan Parit di Taman Country Shangrila, Kibabaig MD Penampang ... ..	-		341,000	323,950	17,050
c.	Menaik Taraf Parit dan Jalan di Kawasan Grand Industrial Phase 2 MD Penampang ... ..	-		178,420	178,220	200
d.	Memasang Sistem Pencahayaan di Pekan Donggongan ... ..	-		169,759	169,759	-
	<b>JUMLAH:</b> ... ..	<b>RM37,700</b>		<b>RM1,004,179</b>	<b>RM963,399</b>	<b>RM78,490</b>

MAJLIS DAERAH PENAMPANG  
PERTARUHAN AM BERAKHIR 31 DISEMBER 2016

<i>No.</i>	<i>Tajuk</i>	<i>1 Januari</i>	<i>Diterima</i>	<i>Dibayar</i>	<i>Dipindah</i>	<i>Baki Pada</i>
		<i>2016</i>	<i>2016</i>	<i>Balik</i>	<i>Ke Hasil</i>	<i>31 Disember</i>
		RM	RM	RM	RM	RM
1.	Pertaruhan Am	255,490	10,500	5,150	-	260,840
2.	Deposit 'Warranty'	195,000	15,000	-	-	210,000
	JUMLAH:	RM450,490	RM25,500	5,150	-	RM470,840



**MAJLIS DAERAH PENAMPANG**  
**PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016**

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Hasil Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
<b>HASIL</b>					
<b>1 - SES-SES</b>					
1.	Ses Tanah ...	3,000	2,584	416	-
2.	Tunggakan Ses Tanah ...	6,000	5,062	938	-
<b>2 - BAYARAN-BAYARAN</b>					
1.	Pelan-pelan Bangunan ...	100,000	39,252	60,748	-
2.	Bayaran Kandang ...	10	-	10	-
3.	Rumah Penyembelihan ...	10	-	10	-
4.	Notis Tuntutan ...	10	-	10	-
5.	Pembahagian Tanah ...	80,000	62,960	17,040	-
6.	Proses Pelan Pembangunan ...	25,000	12,342	12,658	-
7.	Letak Kereta ...	10	-	10	-
8.	Iklan ...	200,000	310,311	-	110,311
<b>3 - LESEN-LESEN</b>					
1.	Kedai Kopi dan Kedai Makan ...	100,000	206,148	-	106,148
2.	Anjing ...	1,000	656	344	-
3.	Hiburan (Seksyen 5) ...	52,000	64,565	-	12,565
4.	Hiburan (Seksyen 6) ...	620,000	804,185	-	184,185
5.	Penjaja ...	11,600	18,848	-	7,248
6.	Pasar ...	40,000	16,776	23,224	-

**MAJLIS DAERAH PENAMPANG**  
**PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)**

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>		<i>Hasil Sebenar</i>		<i>Kurang Daripada Anggaran</i>		<i>Lebih Daripada Anggaran</i>	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	<b>3 - LESEN-LESEN - (samb.)</b>								
7.	Petroleum ... ..	20,000	17,800	2,200	-				
8.	Tamu ... ..	200,000	284,966	-	84,966				
9.	Perniagaan Berbahaya ... ..	20,000	20,345	-	345				
10.	Kedai Gunting dan Pendandan Rambut ... ..	90,000	189,575	-	99,575				
11.	Kedai Kampung ... ..	10	735	-	725				
12.	Kantin ... ..	10	-	10	-				
13.	Kilang Roti dan Makanan ... ..	15,000	14,740	260	-				
14.	Lesen-lesen Lain ... ..	8,000	15,305	-	7,305				
15.	Lesen Pub/Disko ... ..	28,800	14,700	14,100	-				
16.	Lounge Karaoke dan MTV ... ..	80,000	101,057	-	21,057				
	<b>4 - PELBAGAI</b>								
1.	Pemerolehan Kembali Terlebih Bayar ... ..	2,000	-	2,000	-				
2.	Denda di bawah Ordinan Kerajaan Tempatan ... ..	60,000	78,760	-	18,760				
3.	Faedah ... ..	800,000	819,585	-	19,585				
4.	Pelbagai ... ..	100,000	2,750,487	-	2,650,487				
5.	Sewa Dewan Masyarakat ... ..	80,000	29,334	50,666	-				
6.	Bayaran Memungut Sampah ... ..	100,000	301,164	-	201,164				
7.	Bayaran Perkhidmatan lain Termasuk Potong Rumpit ... ..	150,000	1,198	148,802	-				
8.	Faedah atas Tunggakan Cukai ... ..	160,000	224,042	-	64,042				
9.	Sewa Gerai Tamu ... ..	40,000	143,601	-	103,601				
10.	Sewa Gerai Makan Pasar ... ..	22,000	33,695	-	11,695				





## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016- (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Hasil Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Lebih Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
	<b>6 - CARUMAN DARI KERAJAAN - (samb.)</b>				
(a)	Negeri ... ..	230,000	-	230,000	-
(b)	Persekutuan ... ..	250,000	257,570	-	7,570
	<b>7 - HASIL KHAS</b>				
1.	Pindahan dari Akaun Peningkatan Taraf Hidup Masyarakat Luar Bandar ... ..	10	-	10	-
2.	Pindahan dari Akaun Bantuan Kapital ... ..	20,000	187,889	-	167,889
3.	Pindahan dari Akaun bagi Bantuan Unit Pembersihan Alam Sekitar ... ..	22,319	-	22,319	-
4.	Pindahan dari Akaun Bayaran Balik Rancangan Ekonomi Rakyat ... ..	31,676	-	31,676	-
5.	Hasil (Pulangan) Projek Usahasama ... ..	10	325,000	-	324,990
6.	Pindahan dari Akaun Penyelenggaraan Sistem Perparitan dan Loji Penapisan Najis ... ..	20,000	-	20,000	-
7.	Pindahan dari Akaun Pelaksanaan Projek Kerajaan Persekutuan ... ..	37,710	963,399	-	925,689
	<b>JUMLAH HASIL:</b> ...	<b>RM25,147,239</b>	<b>RM22,396,517</b>	<b>RM7,906,083</b>	<b>RM5,155,361</b>

**MAJLIS DAERAH PENAMPANG**  
**PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016**

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
	<b>PERBELANJAAN</b>				
	<b>I - PENTADBIRAN</b>				
	<b>A - GAJI BAGI PEKERJA TETAP/SEMENTARA</b>				
	<b>I - BAYARAN BALIK KEPADA KERAJAAN UNTUK PEGAWAI DIPINJAM</b>				
(a)	Jurutera, Gred J41 ... ..	67,764	68,663	-	899
	<b>II - BAHAGIAN PENTADBIRAN</b>				
(a)	Pegawai Eksekutif, Gred N44 ... ..	55,356	56,106	-	750
(b)	Pegawai Eksekutif, Gred N41 ... ..	41,574	41,798	-	224
(c)	Penolong Pegawai Eksekutif, Gred N32 ... ..	34,582	-	34,582	-
(d)	Penolong Pegawai Eksekutif, Gred N27/N32 ... ..	38,506	38,650	-	144
(e)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N22 ... ..	32,874	33,793	-	919
(f)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17/N22	168,524	141,272	27,252	-
(g)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17/N22	50,368	49,702	666	-
(h)	Pembantu Tadbir, Gred N17/N22 ... ..	38,174	38,078	96	-
(i)	Pembantu Tadbir (Jurutaip), Gred N11 ... ..	28,793	28,603	190	-
(j)	Pegawai Khidmat Pelanggan, Gred N17 ... ..	15,689	-	15,689	-
(k)	Pembantu Am Pejabat, Gred N1/N4 ... ..	27,529	26,929	600	-
(l)	Pembantu Am Rendah, Gred N1/N4 ... ..	44,024	43,503	521	-
(m)	Pembantu Tadbir, Gred N17 ... ..	22,272	9,842	12,430	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016		Perbelanjaan Sebenar		Kurang Daripada Anggaran		Perbelanjaan Lebih	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	III - BAHAGIAN AKAUN								
(a)	Penolong Akauntan, Gred W27/W32	...	54,074	54,653	-	-	579	-	-
(b)	Pembantu Tadbir, Gred W22	...	32,004	-	32,004	-	-	-	-
(c)	Pembantu Tadbir, Gred W17	...	13,405	13,584	-	-	179	-	-
(d)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17	...	23,388	23,189	199	-	-	-	-
(e)	Pembantu Tadbir, Gred W17	...	30,619	30,998	-	-	379	-	-
(f)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N17	...	34,212	34,017	195	-	-	-	-
(g)	Pembantu Tadbir, Gred W17/W22	...	16,848	16,394	454	-	-	-	-
	IV - BAHAGIAN PENILAIAN								
(a)	Pembantu Penilaian, Gred W22	...	31,514	31,399	115	-	-	-	-
(b)	Pembantu Penilaian, Gred W17	...	15,705	12,844	2,861	-	-	-	-
(c)	Juruteknik Penilaian Rendah, Gred W10	...	30,619	30,998	-	-	379	-	-
	V - BAHAGIAN KEJURUTERAAN								
(a)	Jurutera, Gred J41...	...	41,820	-	41,820	-	-	-	-
(b)	Pembantu Teknik, Gred J29/J36	...	33,264	32,965	299	-	-	-	-
	VI - BAHAGIAN KESIHATAN DAN PERKHIDMATAN LUAR								
(a)	Penolong Pegawai Kesihatan Persekitaran, Gred U29/U32	...	24,439	15,060	9,379	-	-	-	-
(b)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N22	...	37,296	37,413	-	-	117	-	-
(c)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N22	...	34,255	33,793	462	-	-	-	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016		Perbelanjaan Sebenar		Kurang Daripada Anggaran		Perbelanjaan Lebih	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
VI - BAHAGIAN KESIHATAN DAN PERKHIDMATAN LUAR - (samb.)									
(d)	Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N22	...	34,255	33,793	462	-	-	-	-
(e)	Pembantu Pertanian, Gred G22	...	26,035	-	26,035	-	-	-	-
(f)	Pembantu Pertanian, Gred G17/G22	...	41,493	42,218	-	725	-	725	-
(g)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N17	...	41,364	41,533	-	169	-	169	-
(h)	Pembantu Penguat Kuasa (Perkeranian/Operasi), Gred N17/N22	...	30,241	31,461	-	1,220	-	1,220	-
(i)	Tukang K3 (Pendawai), Gred R9/R14	...	26,484	26,860	-	376	-	376	-
(j)	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11	...	10	-	10	-	-	-	-
(k)	Pembantu Tadbir Rendah, Gred N11	...	10	-	10	-	-	-	-
(l)	Penyelenggara Stor Rendah, Gred N11/N14	...	10	-	10	-	-	-	-
(m)	Tukang K2 (Mekanik), Gred R11/R22	...	31,891	32,619	-	728	-	728	-
(n)	Tukang K2 (Kimpal), Gred R11/R22	...	28,098	28,477	-	379	-	379	-
VII - BAHAGIAN PENGUAT KUASA									
(a)	Penolong Pegawai Penguat Kuasa, Gred N32	...	47,880	47,570	310	-	-	-	-
(b)	Penolong Pegawai Penguat Kuasa, Gred N27	...	26,784	26,919	-	135	-	135	-
(c)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N22	...	35,160	35,271	-	111	-	111	-
(d)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N17/N22	...	19,995	20,375	-	380	-	380	-
(e)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N17	...	58,114	57,974	140	-	-	-	-
(f)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N17	...	125,405	105,186	20,219	-	-	-	-
(g)	Pembantu Penguat Kuasa, Gred N11/N14	...	26,569	26,649	-	80	-	80	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
<b>2. ELAUN/CARUMAN BAGI PEKERJA TETAP/SEMENTARA</b>					
(a)	Imbuan Tetap Wilayah ...	781,272	665,063	116,209	-
(b)	Imbuan Tetap Khidmat Awam ...	229,500	187,301	42,199	-
(c)	Elaun Memangku, Latihan, Penyelia Tamu dan Lain-lain	100,000	31,399	68,601	-
(d)	Lebih Masa ...	950,000	719,294	230,706	-
(e)	Caruman kepada Tabung Pencen ...	580,000	540,968	39,032	-
(f)	Caruman kepada KWSP ...	280,000	356,817	-	76,817
(g)	Caruman kepada PERKESO ...	120,000	100,545	19,455	-
(h)	Tunggakan/Pelaras Gaji ...	70,000	-	70,000	-
(i)	Bayaran Imbuan Tahunan ...	10	348,500	-	348,490
(j)	Imbuan Tetap Perumahan ...	650,000	531,734	118,266	-
(k)	Elaun Pengerusi Majlis ...	6,000	6,000	-	-
(l)	Gantian Cuti Rehat ...	35,000	13,113	21,887	-
(m)	Subsidi Pinjaman Perumahan Kakitangan ...	40,000	28,339	11,661	-
(n)	Elaun Memandu Kenderaan ...	92,300	77,418	14,882	-
<b>3. GAJI BAGI PEKERJA-PEKERJA BURUH</b>					
(a)	Tukang K3 (Kayu), Gred R9/R14...	82,704	59,611	23,093	-
(b)	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R3...	145,152	120,757	24,395	-
(c)	Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R3/R6	163,450	141,308	22,142	-
(d)	Pekerja Rendah Awam (Mandur), Gred R1/R4	68,844	30,443	38,401	-
(e)	Pekerja Rendah Awam (Jaga), Gred R1/R4	21,744	21,888	-	144

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016	Perbelanjaan Sebenar	Kurang Daripada Anggaran	Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM
	<b>3. GAJI BAGI PEKERJA-PEKERJA BURUH - (samb.)</b>				
(f)	Pekerja Rendah Awam (Tukang Sapu Pejabat dan Dewan), Gred R1/R4 ... ..	88,992	77,439	11,553	-
(g)	Pekerja Rendah Awam (Tukang Kebun), Gred R1/R4 ... ..	108,516	109,118	-	602
(h)	Pekerja Rendah Awam (Tukang Sapu Pekan), Gred R1/R4 ... ..	177,552	181,531	-	3,979
(i)	Pekerja Rendah Awam (Tukang Mesin Rumput), Gred R1/R4 ... ..	60,252	60,212	40	-
(j)	Pekerja Rendah Awam (Pemungut Sampah), Gred R1/R4 ... ..	334,716	315,047	19,669	-
(k)	Pekerja Rendah Awam (Pemotong Rumput), Gred R1/R4 ... ..	507,936	440,137	67,799	-
(l)	Pekerja Rendah Awam (Pembersih Parit), Gred R1/R4 ... ..	410,508	404,090	6,418	-
(m)	Pekerja Rendah Awam, Gred R1/R4 ... ..	19,824	8,533	11,291	-
	<b>4. BAYARAN GAJI PEKERJA RENDAH AWAM, GRED R1 (BERGAJI HARI)</b>				
(a)	Pekerja Rendah Awam (Perkhidmatan Sampah), Gred R1 ... ..	547,272	514,661	32,611	-
(b)	Pekerja Rendah Awam (Tukang Sapu Kawasan Kedai), Gred R1 ... ..	138,084	116,549	21,535	-
(c)	Pekerja Rendah Awam (Potong Rumput), Gred R1 ... ..	82,224	66,615	15,609	-
(d)	Pekerja Rendah Awam (Landskap dan Taman), Gred R1 ... ..	77,988	60,544	17,444	-
(e)	Pekerja Rendah Awam (Pembersih Dewan), Gred R1 ... ..	66,408	56,982	9,426	-
(f)	Pekerja Rendah Awam (Bengkel), Gred R1 ... ..	42,564	36,607	5,957	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Perbelanjaan	Kurang	Perbelanjaan
		2016	Sebenar	Daripada Anggaran	Lebih
		RM	RM	RM	RM
<b>4. BAYARAN GAJI PEKERJA RENDAH AWAM, GRED R1</b>					
(BERGAJI HARI) - (samb.)					
(g)	Pekerja Rendah Awam (Penyelenggaraan Loji Kumbahan), Gred R1 ... ..	92,472	91,612	860	-
(h)	Pekerja Rendah Awam (Penyelenggaraan Lampu Awam/Teknikal), Gred R1 ... ..	82,876	56,936	25,940	-
(i)	Pekerja Rendah Awam (Kesihatan), Gred R1 ... ..	44,784	36,878	7,906	-
(j)	Pekerja Rendah Awam (Penguat Kuasa), Gred R1 ... ..	323,088	271,733	51,355	-
(k)	Pekerja Rendah Awam, Gred R1... ..	220,848	208,238	12,610	-
(l)	Imbuhan Tetap Wilayah ... ..	436,000	362,642	73,358	-
(m)	Imbuhan Tetap Khidmat Awam ... ..	176,700	152,199	24,501	-
(n)	Imbuhan Tetap Perumahan ... ..	194,400	294,130	-	99,730
(o)	Caruman KWSP ... ..	327,760	92,901	234,859	-
<b>B. BAYARAN-BAYARAN LAIN</b>					
1.	Bayaran Audit ... ..	12,000	9,864	2,136	-
2.	Bayaran-bayaran Lain Termasuk Lesen Memandu ... ..	8,000	150	7,850	-
3.	Insurans ... ..	10,000	76,155	-	66,155
4.	Bayaran Perubatan untuk Pekerja-pekerja ... ..	75,000	40,190	34,810	-
5.	Bayaran Balik Hasil ... ..	70,000	-	70,000	-
6.	Pencetakan dan Alat Tulis ... ..	180,000	162,822	17,178	-
7.	Pakaian Seragam ... ..	100,000	44,524	55,476	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016		Perbelanjaan Sebenar		Kurang Daripada Anggaran		Perbelanjaan Lebih
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	
	<b>B. BAYARAN-BAYARAN LAIN - (samb.)</b>							
8.	Bayaran Air untuk Pejabat ... ..	30,000	17,702	12,298	-			
9.	Bayaran Elektrik untuk Pejabat/Bangunan Majlis ... ..	150,000	19,617	130,383	-			
10.	Bayaran Elektrik untuk Dewan Masyarakat ... ..	60,000	2,972	57,028	-			
11.	Bayaran Air untuk Dewan Masyarakat ... ..	10,000	5,612	4,388	-			
12.	Penyelenggaraan Kandang ... ..	500	-	500	-			
13.	Keraian ... ..	50,000	47,553	2,447	-			
14.	Perjalanan dan Kehadiran ... ..	85,000	144,528	-	59,528			
15.	Perayaan ... ..	8,000	4,800	3,200	-			
16.	Sukan ... ..	25,000	20,000	5,000	-			
17.	Pembelian Buku/Majalah/Surat Khabar ... ..	5,000	2,513	2,487	-			
18.	Bayaran Telefon ... ..	50,000	25,145	24,855	-			
19.	Bayaran Guaman/Ejen/Fi Perunding ... ..	1,000,000	452,693	547,307	-			
20.	Bayaran Pos dan Setem ... ..	34,000	14,053	19,947	-			
21.	Bayaran Penilaian Harta Benda ... ..	100,000	-	100,000	-			
22.	Membuat Nombor bagi Jalan-jalan dan Rumah	350,000	-	350,000	-			
23.	Elaun Kiraan Batu ... ..	3,000	-	3,000	-			
24.	Penyelenggaraan Pejabat dan Dewan Masyarakat ... ..	180,000	22,494	157,506	-			
25.	Penyelenggaraan dan Pembaikan Alat-alat dan Perabot Pejabat ... ..	150,000	64,643	85,357	-			
26.	Pelbagai ... ..	10,000	6,710	3,290	-			
27.	Diskaun dan Komisen atas Cukai Am ... ..	390,000	398,437	-	8,437			



## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016		Perbelanjaan Sebenar		Kurang Daripada Anggaran		Perbelanjaan Lebih	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	<b>B. BAYARAN-BAYARAN LAIN - (samb.)</b>								
28.	Kursus dan Latihan	...	...	...	...	80,000	14,865	65,135	-
29.	Rebat atas Cukai Kadaran	...	...	...	...	35,000	-	35,000	-
30.	Bayaran Cukai Perkhidmatan Kerajaan (GST)	...	...	...	...	40,000	11,588	28,412	-
31.	Bayaran Bantuan Mengurus Jenazah untuk Kakitangan Majlis	...	...	...	...	10,000	3,000	7,000	-
32.	Alat dan kelengkapan Keselamatan Pekerja	...	...	...	...	80,000	12,903	67,097	-
	<b>2. KESIHATAN</b>								
1.	Pengebumian Papa	...	...	...	...	2,000	-	2,000	-
2.	Sewa Perkhidmatan Saluran Najis	...	...	...	...	50,000	-	50,000	-
3.	Penyelenggaraan Saluran Najis/Loji Penapisan Najis	...	...	...	...	150,000	22,360	127,640	-
4.	Penyelenggaraan Parit-parit dan Kaki Lima	...	...	...	...	200,000	116,404	83,596	-
5.	Penyelenggaraan Kawasan Pembuangan Sampah	...	...	...	...	60,000	6,968	53,032	-
6.	Bayaran Elektrik untuk Tandas Awam	...	...	...	...	5,000	-	5,000	-
7.	Bayaran Air untuk Tandas Awam	...	...	...	...	5,000	-	5,000	-
8.	Penyelenggaraan Tandas Awam	...	...	...	...	50,000	-	50,000	-
9.	Bayaran Elektrik untuk Pam Saluran Najis	...	...	...	...	200,000	28,807	171,193	-
10.	Keja Pembersihan Parit dan Pematongan Rumput Kawasan Perumahan	...	...	...	...	300,000	-	300,000	-
11.	Kawalan Vektor	...	...	...	...	35,000	27,061	7,939	-
12.	Bayaran Air Loji Kumbahan dan Rumah Sampah	...	...	...	...	15,000	6,046	8,954	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016- (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran 2016		Perbelanjaan Sebenar		Kurang Daripada Anggaran		Perbelanjaan Lebih	
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
	<b>3. PASAR</b>								
1.	Bayaran Elektrik ... ..	80,000	6,214	73,786	-				
2.	Bayaran Air... ..	70,000	70,693	-	693				
3.	Penyelenggaraan Pasar dan Gerai Makanan ... ..	50,000	30,423	19,577	-				
	<b>4. PERKHIDMATAN LUAR BANDAR</b>								
1.	Bayaran Elektrik dan Air untuk Tamu/Gerai ... ..	60,000	17,062	42,938	-				
2.	Kerja Kecil ... ..	10	-	10	-				
3.	Penyelenggaraan Kawasan Tamu/Gerai ... ..	50,000	-	50,000	-				
4.	Penyelenggaraan Jalan Raya Luar Bandar/Jalan Majlis	100,000	-	100,000	-				
	<b>5(A). PERKHIDMATAN BANDAR</b>								
1.	Penyelenggaraan dan Pembaikan Lampu Jalan Raya ... ..	100,000	89,568	10,432	-				
2.	Bayaran Elektrik untuk Lampu Jalan Raya ... ..	750,000	248,465	501,535	-				
3.	Penyelenggaraan Kenderaan ... ..	500,000	426,082	73,918	-				
4.	Perkakas dan Pembaikan ... ..	60,000	42,427	17,573	-				
5.	Penyelenggaraan Mesin Rumpit ... ..	35,000	2,535	32,465	-				
6.	Kerja Kecil ... ..	10	-	10	-				
7.	Minyak dan Pelincir ... ..	500,000	383,329	116,671	-				
8.	Kecantikan Bandar dan Tapak Bunga ... ..	250,000	26,053	223,947	-				
9.	Pembelian Tong Sampah ... ..	125,000	-	125,000	-				

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

## PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Perbelanjaan	Kurang	Perbelanjaan
		2016	Sebenar	Daripada Anggaran	Lebih
		RM	RM	RM	RM
	<b>5(B). PEMELIHARAAN TANAH KERAJAAN NEGERI</b>				
	Gaji dan Elaun:-				
	(a) Pekerja Rendah Awam, Gred R1 ... ..	970,704	922,231	48,373	-
	(b) Imbuhan Tetap Khidmat Awam ... ..	55,860	51,132	4,728	-
	(c) Imbuhan Tetap Wilayah ... ..	206,460	185,783	20,677	-
	(d) Imbuhan Tetap Perumahan ... ..	176,400	161,470	14,930	-
	(e) Caruman kepada KWSP ... ..	66,096	39,772	26,324	-
	<b>6 I. PERBELANJAAN MODAL</b>				
	<b>1. Akaun Bantuan Kapital:-</b>				
	(a) Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Sistem Saluran Najis ... ..	10	-	10	-
	(b) Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan Awam Lain ... ..	15,100	-	15,100	-
	(c) Menaik Taraf Parit di Kawasan Bandar dan Luar Bandar ... ..	20,000	187,889	-	167,889
	2. Unit Pembersihan Alam Sekitar ... ..	22,319	-	22,319	-
	3. Akaun Pelaksanaan Projek Kerajaan Persekutuan ... ..	37,710	963,399	-	925,689

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016 - (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
<b>6 II. PERBELANJAAN KAPITAL DARIPADA KEWANGAN MAJLIS</b>					
1.	Pembelian Perabot ... ..	50,000	16,257	33,743	-
2.	Pembelian Alat Pejabat, Komputer dan Alat-alat Lain ...	120,000	38,971	81,029	-
3.	Pembelian Mesin Pemotong Rumput ... ..	35,000	30,730	14,270	-
4.	Pembaikan Bangunan-bangunan Majlis ... ..	300,000	274,680	25,320	-
5.	Pembayaran Perundingan ... ..	100,000	-	100,000	-
6.	Pembaikan Dewan Masyarakat ... ..	1,000,000	-	1,000,000	-
7.	Pembinaan dan Pembaikan Kawasan Tamu dan Gerai ...	50,000	24,600	25,400	-
8.	Pembinaan dan Pembaikan Padang Permainan dan Kawasan Rekreasi ... ..	100,000	2,000	98,000	-
9.	Pembinaan dan Pembaikan Perhentian Bas/Jeti ...	10	-	10	-
10.	Pembinaan dan Pembaikan Semula Loji Saluran Najis Kawasan Perumahan ... ..	350,000	174,972	175,028	-
11.	Pembinaan dan Pembaikan Sistem Perparitan ... ..	250,000	-	250,000	-
12.	Sistem Maklumat Hartanah dan Pengemaskinian Sistem IT	250,000	-	250,000	-
13.	Pembelian Kereta ... ..	200,000	-	200,000	-
14.	Pembinaan Tempat Pelupusan Sampah ... ..	100,000	-	100,000	-
15.	Pembinaan dan Pembaikan Tandak Awam ... ..	10	-	10	-
16.	Pembaikan dan Penyelenggaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan Awam ... ..	300,000	294,031	5,969	-
17.	Membaik Pulih Lampu Awam Jalan Majlis ... ..	400,000	250,340	149,660	-

## MAJLIS DAERAH PENAMPANG

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2016- (samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran 2016</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Kurang Daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Lebih</i>
		RM	RM	RM	RM
6 II.	PERBELANJAAN KAPITAL DARIPADA KEWANGAN MAJLIS - (samb.)				
18.	Penswastaan Perkhidmatan Pemotongan Rumpun ...	1,918,315	1,918,314	1	-
19.	Penswastaan Penyelenggaraan Saluran/Loji Penapisan Najis ...	626,400	608,652	17,748	-
20.	Cadangan Penyediaan "Penampang District Council Planning Studies" ...	10	-	10	-
21.	Pelaksanaan Projek "Remedial Works for Distressed Filled Platform at Taman Suria Apartment Penampang"	-	1,948,516	-	1,948,516
7.	BAYARAN BALIK PINJAMAN KERAJAAN				
1.	Bayaran Balik Rancangan Ekonomi Rakyat ...	31,676	-	31,676	-
	JUMLAH PEMBAYARAN: ...	25,641,629	20,756,852	8,600,318	3,715,541
	HASIL LEBIH DARIPADA PERBELANJAAN: ...		1,639,665		
	JUMLAH HASIL: ...		22,396,517		

**PUBLIC NOTICE****No. 226**

[No. JPIN/AC/300-3/2/KLT.3/(73)]

**ARAHAN PERBENDAHARAAN**  
(Arahan Perbendaharaan 162)**SENARAI DEPOSIT YANG TIDAK DITUNTUT DI**  
**JABATAN PERIKANAN SABAH**

Adalah dengan ini dimaklumkan kepada pihak awam bahawa selaras dengan peruntukan Arahan Perbendaharaan 162, Arahan Perbendaharaan, berikut adalah senarai deposit yang tidak dituntut selepas 12 bulan dari tarikh deposit boleh dikembalikan. Jika deposit ini masih tidak dituntut dalam masa tiga (3) bulan selepas pemberitahuan ini maka ia akan dikreditkan sebagai hasil oleh Jabatan Perikanan Sabah.

**LAMPIRAN W****DEPOSIT YANG TIDAK DITUNTUT BAGI TAHUN 1984**

No. Kod Akaun Deposit : K74 132 180301 740001 00000000 00000

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
1.	Abd. Salam b. Bahar	AG 83744 / 28.01.1984	10.00
2.	Rahman Sambong	AG 690213 / 09.01.1984	150.00
3.	Foo Nyuk Ying	AG 690763 / 17.01.1984	50.00
4.	Jainab bte Kachil	AG 690764 / 17.01.1984	50.00
5.	Van Tin Soong	AG 690768 / 21.01.1984	50.00
6.	Salmah bte Baki	AG 690772 / 24.01.1984	50.00
7.	Lo Kwai Sang	AG 690774 / 25.01.1984	50.00
8.	Liew Nyuk Fah	AG 690775 / 26.01.1984	50.00
9.	Liew Chee Keung	AG 690776 / 26.01.1984	50.00
10.	Jainab bte Kachil	AG 690777 / 27.01.1984	50.00
11.	Golden Kaloh	AG 216301 / 28.01.1984	50.00
12.	Liew Kong Yin	AG 583330 / 15.02.1984	50.00
13.	Patola Parakasi	AG 583331 / 29.02.1984	60.00
14.	Hassan bin Sanudin	AG 583332 / 29.02.1984	60.00

5 Julai 2018

## WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

1,545

---

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
15.	Harayang bin Mohd.	AG 583333 / 29.02.1984	60.00
16.	Hj. Madu bin Ibek	AG 583334 / 29.02.1984	60.00
17.	Liew Yet Yu	AG 583336 / 29.02.1984	50.00
18.	Ko-Nelayan	AG 690214 / 11.02.1984	150.00
19.	Ko-Nelayan	AG 690215 / 11.02.1984	150.00
20.	Ko-Nelayan	AG 690216 / 11.02.1984	150.00
21.	Ko-Nelayan	AG 690217 / 11.02.1984	150.00
22.	Ko-Nelayan	AG 690218 / 11.02.1984	150.00
23.	Ko-Nelayan	AG 690219 / 11.02.1984	150.00
24.	Hong Kok Leong	AG 690220 / 29.02.1984	150.00
25.	Misli Saman	AG 216303 / 20.02.1984	50.00
26.	Hj. Jaafar Inting	AG 583745 / 01.02.1984	10.00
27.	Lee Yin Siong	AG 583746 / 02.02.1984	150.00
28.	Yunus Ahi	AB 577564 / 22.02.1984	50.00
29.	Ali Jamali	AB 577565 / 29.02.1984	50.00
30.	Ng Kong Ming	AG 690783 / 06.02.1984	150.00
31.	Ku Ah Kau	AG 690784 / 07.02.1984	50.00
32.	Sri Likee Fishing Co.	AG 690788 / 10.02.1984	150.00
33.	Sri Likee Fishing Co.	AG 690789 / 10.02.1984	150.00
34.	Sri Likee Fishing Co.	AG 690790 / 10.02.1984	150.00
35.	Sri Likee Fishing Co.	AG 690791 / 10.02.1984	150.00
36.	Chi Yau Look	AG 690793 / 10.02.1984	50.00
37.	Mohdali Singgal	AG 690795 / 13.02.1984	50.00
38.	Samuel Lo	AG 690796 / 13.02.1984	50.00
39.	Arbasa Alam	AB 690803 / 25.02.1984	50.00
40.	Pelbi Pulnaani	AG 690221 / 13.03.1984	50.00
41.	Jaini Masli	AG 690222 / 15.03.1984	150.00

**PUBLIC NOTICE - (samb.)****ARAHAN PERBENDAHARAAN - (samb.)**

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
42.	Muhamad Bawral	AG 691151 / 07.03.1984	50.00
43.	Ko-Nelayan Sabah	AG 690811 / 09.03.1984	50.00
44.	Chen Sing Wah	AG 690812 / 10.03.1984	50.00
45.	Lu Kon Khong	AG 690820 / 24.03.1984	50.00
46.	Chiau Choi Hiong	AG 583338 / 31.03.1984	50.00
47.	Inukan Dulaup	AG 690224 / 03.04.1984	50.00
48.	Abd. Gawai Mahmud	AG 690228 / 20.04.1984	50.00
49.	Injil b. Sali	AB 577732 / 27.04.1984	50.00
50.	Injil b. Sali	AB 577733 / 27.04.1984	50.00
51.	Ho Chen Fong & Tang Siew Yin	AG 583339 / 16.04.1984	50.00
52.	Ko-Nelayan	AG 583340 / 19.04.1984	50.00
53.	Mohd. Ajay bin Jalil	AG 691152 / 21.04.1984	60.00
54.	Kwan Teck Ming	AG 583750 / 05.04.1984	50.00
55.	Chong Chiun Leong	AG 583751 / 09.04.1984	50.00
56.	Kasmin Aming	AG 690527 / 03.04.1984	50.00
57.	Siew Kwai Sang	AG 690828 / 03.04.1984	50.00
58.	Kok Kaw Chai	AG 690835 / 11.04.1984	50.00
59.	Sykt. Perikanan Hing Lee	AG 690837 / 12.04.1984	50.00
60.	Lo Nyuk Fok	AG 690839 / 12.04.1984	150.00
61.	Wong Cho Sap	AG 690840 / 12.04.1984	50.00
62.	Voong Chau Thnai	AG 690842 / 17.04.1984	50.00
63.	Lu Thien Cheong	AG 690844 / 18.04.1984	150.00
64.	Liew Den Thai	AG 690848 / 24.04.1984	50.00
65.	Tawau Seafood	AG 583341 / 10.05.1984	50.00
66.	Tawau Seafood	AG 583342 / 10.05.1984	50.00
67.	Chiau Choi Hiong	AG 583343 / 18.05.1984	50.00



5 Julai 2018

## WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

1,547

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
68.	Unistate Seafood	AG 583344 / 22.05.1984	50.00
69.	Chung Mui Fah	AG 583345 / 30.05.1984	50.00
70.	Chia Ah Foh	AG 583752 / 23.05.1984	50.00
71.	Zain bin Kassim	AG 690862 / 05.05.1984	50.00
72.	Kwol Peng Yan	AG 690863 / 09.05.1984	50.00
73.	Chak Seng Lin	AG 690865 / 15.05.1984	50.00
74.	Chin Chee Foh	AG 690866 / 15.05.1984	50.00
75.	Ahmad Samsi	117893 / 09.05.1984	60.00
76.	Dayang Habsah Taha	117893 / 09.05.1984	60.00
77.	Md. Foo Merry	117893 / 09.05.1984	60.00
78.	Flora Samsi	117893 / 09.05.1984	60.00
79.	Ali Sulaiman	117893 / 09.05.1984	60.00
80.	Voon Thien Fah & Lee Hai Lim	AG 583346 / 20.06.1984	50.00
81.	Ahmad Mahmud Laksamana	AG 583753 / 00.06.1984	50.00
82.	Baralon SihongIndian Jakilan	AB 577568 / 02.06.1984	50.00
83.	Arsaid Razari	AB 577569 / 20.06.1984	50.00
84.	Sarabini Adini	AB 577570 / 26.06.1984	10.00
85.	Wong Cho Sap	AG 690877 / 07.06.1984	150.00
86.	Chang Sui Seong	AG 690880 / 12.06.1984	50.00
87.	Chua Yau Hong	AG 690883 / 14.06.1984	50.00
88.	Ko-Nelayan Sabah	AG 690884 / 14.06.1984	50.00
89.	Ho Hon Ming	AG 690888 / 19.06.1984	50.00
90.	Ho Hon Ming	AG 690889 / 19.06.1984	50.00
91.	Chin Nyuk Chow	AG 690890 / 19.06.1984	50.00
92.	Sukar Bandan	AG 690900 / 28.06.1984	50.00
93.	Wong Hee Who	AG 690903 / 29.06.1984	50.00
94.	Chan Chi Nam	AB 577115 / 13.06.1984	50.00

**PUBLIC NOTICE - (samb.)****ARAHAN PERBENDAHARAAN - (samb.)**

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
95.	Chan Nyuk Kong	AG 690229 / 04.07.1984	50.00
96.	Martin Chong	AG 690230 / 21.07.1984	150.00
97.	Koh Ah Ken	AG 583347 / 30.07.1984	100.00
98.	Khor Ah Mui	AG 690907 / 06.07.1984	50.00
99.	Khoo Pan Shen	AG 690908 / 06.07.1984	150.00
100.	Awang Ibrahim	AG 690911 / 12.07.1984	50.00
101.	North Borneo Fishing	AG 690912 / 12.07.1984	50.00
102.	Lam Ah Foo	AG 690913 / 12.07.1984	50.00
103.	Nor bin Omaar	AG 690922 / 28.07.1984	50.00
104.	Abbas Hussin	AB 577571 / 16.07.1984	50.00
105.	Ahmad Sabtulani	AG 691154 / 05.07.1984	60.00
106.	Jurang Janang	AG 690248 / 20.08.1984	50.00
107.	Khoo Lun Hon	AG 690249 / 23.08.1984	150.00
108.	Womaja Bakkan	AB 577572 / 07.08.1984	50.00
109.	Pamanuh Injan	AG 583755 / 00.08.1984	10.00
110.	Usah Yahya	AG 583756 / 00.08.1984	10.00
111.	Sabah Sea Produce	AG 690927 / 04.08.1984	50.00
112.	Sabah Sea Produce	AG 690928 / 04.08.1984	150.00
113.	Sabah Sea Produce	AG 690929 / 04.08.1984	50.00
114.	Sabah Sea Produce	AG 690931 / 04.08.1984	50.00
115.	Bibun Balalun	AG 690932 / 09.08.1984	50.00
116.	Sabah Sea Produce	AG 690935 / 10.08.1984	50.00
117.	Sabah Sea Produce	AG 690936 / 10.08.1984	50.00
118.	Lin Hang Nga	AG 690937 / 10.08.1984	50.00
119.	Sabah Sea Produce	AG 690938 / 11.08.1984	50.00
120.	Jamal Jamaludin	AG 583613 / 01.08.1984	60.00
121.	Hong Thin Huah	AG 583349 / 25.09.1984	50.00

---

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
122.	Sim Fook Loi	AG 583350 / 29.09.1984	50.00
123.	Chau Fook Po	AH 262852 / 07.09.1984	50.00
124.	Sykt. Perikanan Hing Lee	AH 262853 / 07.09.1984	150.00
125.	Liong Sui Yu	AH 262859 / 15.09.1984	150.00
126.	Foo Nuk Ying	AH 262862 / 20.09.1984	50.00
127.	Shim Poh Thi	AH 262866 / 27.09.1984	50.00
128.	Nicholas Chung	AH 262867 / 28.09.1984	150.00
129.	Lee Chin An	AG 583757 / 08.10.1984	150.00
130.	Li Wing	AG 583758 / 08.10.1984	50.00
131.	Abtar Asan	AG 583759 / 11.10.1984	50.00
132.	Liew Kok Ming	AH 262878 / 17.10.1984	150.00
133.	Liew Kok Ming	AH 262881 / 17.10.1984	50.00
134.	Sabah Sea Produce	AH 262887 / 17.10.1984	50.00
135.	Mok Chung Lan	AG 690476 / 22.10.1984	50.00
136.	Parida Abd. Hamid	AG 690473 / 22.10.1984	60.00
137.	Mail Badakari	AG 690506 / 23.10.1984	60.00
138.	Suardin Pola	AG 690507 / 23.10.1984	60.00
139.	Labuno Lasongo	AG 690477 / 24.10.1984	60.00
140.	Daggar Bajo	AG 690478 / 24.10.1984	60.00
141.	Samsuddin Husin	AG 690479 / 24.10.1984	60.00
142.	Samsuddin Husin	AG 690480 / 24.10.1984	60.00
143.	Labuno Lasongo	AG 690481 / 24.10.1984	60.00
144.	Ali Sapari	AG 690482 / 24.10.1984	60.00
145.	Teo Soo Ming	AG 690486 / 25.10.1984	60.00
146.	Teo Soo Ming	AG 690487 / 25.10.1984	60.00
147.	Salleh Halika	AG 690489 / 25.10.1984	60.00
148.	Sykt. Wing Fat	AG 690496 / 27.11.1984	50.00

**PUBLIC NOTICE - (samb.)****ARAHAN PERBENDAHARAAN - (samb.)**

<i>Bil.</i>	<i>Nama Pendeposit/ No. K.P</i>	<i>No. Resit/Tarikh</i>	<i>Amaun (RM)</i>
149.	Hong Shing Company	AG 690497 / 28.11.1984	50.00
150.	Liew Kong Vui	AG 690490 / 05.11.1984	50.00
151.	Ko-Nelayan	AG 690495 / 24.11.1984	50.00
152.	Ahmad Mumun	AG 583766 / 00.11.1984	50.00
153.	Kwan Yun Fatt	AH 262896 / 19.11.1984	50.00
154.	Ab Lan bin Haliran	AB 577574 / 07.11.1984	10.00
155.	Ab Lan bin Haliran	AB 577575 / 07.11.1984	10.00
156.	Angkasa (S) Sdn. Bhd.	AH 263403 / 15.12.1984	200.00
157.	Angkasa (S) Sdn. Bhd.	AH 263404 / 15.12.1984	200.00
158.	Chin Sin Moi	AG 690498 / 06.12.1984	50.00
159.	Liew Lan Yin	AG 690499 / 13.12.1984	50.00
160.	Liew Lan Yin	AG 690500 / 13.12.1984	50.00
161.	Chung Min Fatt	AG 690537 / 17.12.1984	50.00
162.	Chen Sing Wah	AH 262913 / 06.12.1984	50.00
163.	Michael David Lee	AH 262918 / 11.12.1984	150.00
164.	Sykt. Sun Foh	AH 262920 / 11.12.1984	150.00
165.	Sykt. Sabah Coastal	AH 262921 / 11.12.1984	50.00
166.	George Gregory Matanjun	AH 262929 / 22.12.1984	50.00
167.	Ahad bin Ali Basa	AB 577576 / 10.12.1984	50.00
168.	Mohd. Isa bin Arifin	AB 577577 / 12.12.1984	50.00

*REPEATED NOTIFICATIONS*

No. 216

[No. JKM.PHB.600-2/1/550/(19)]

## ORDINAN PENGAMBILAN TANAH

## Bab 69

## ARAHAN DI BAWAH SEKSYEN 5

Bahawasanya Yang di-Pertua Negeri berpendapat bahawa tanah yang disebut dalam Pemberitahuan *Warta* No. 183/2018 hendaklah diambil, tetapi pengisytiharan serta-merta bagi maksud itu adalah tidak mungkin dapat dibuat sehingga kerja-kerja pengukuran disediakan; oleh yang demikian, pada menjalankan kuasa yang diberikan kepadanya oleh seksyen 5 Ordinan Pengambilan Tanah, Yang di-Pertua Negeri dengan ini <sup>Bab 69</sup> mengarahkan bahawa pegawai yang diberi kuasa boleh melakukan apa-apa kerja di atas tanah yang berkaitan dengan penggunaannya, yang bagi maksud itulah tanah itu dicadangkan untuk diambil, iaitu, untuk Menaik Taraf Jalan Berjasa, Kota Kinabalu.

Bertarikh di Kota Kinabalu, pada 17 April 2018.

Dengan Perintah Tuan Yang Terutama,

TAN SRI DATUK SERI PANGLIMA MUSA HAJI AMAN,  
*Ketua Menteri Sabah.*

[No. JKM.PHB.600-2/1/550/(19)]

## LAND ACQUISITION ORDINANCE

## Cap. 69

## DIRECTION UNDER SECTION 5

Whereas it appears to the Yang di-Pertua Negeri that land referred to in *Gazette* Notification No. 183/2018 should be acquired, but that until surveying work is completed, it is not possible to make an immediate declaration to that effect; now, therefore, <sup>Cap. 69</sup> in exercise of the powers conferred upon him by section 5 of the Land Acquisition Ordinance, the Yang di-Pertua Negeri hereby directs that the authorized officers may do any works on the land connected with the use, to which the land is intended to be put on its acquisition, to wit, for the Upgrading of Berjasa Road, Kota Kinabalu.

Dated at Kota Kinabalu, this 17th day of April, 2018.

By His Excellency's Command,

TAN SRI DATUK SERI PANGLIMA MUSA HAJI AMAN,  
*Chief Minister of Sabah.*

*REPEATED NOTIFICATIONS - (samb.)*

No. 217

[No. JKM.PHB.600-2/1/551/(22)]

## ORDINAN PENGAMBILAN TANAH

## Bab 69

## ARAHAN DI BAWAH SEKSYEN 5

Bahawasanya Yang di-Pertua Negeri berpendapat bahawa tanah yang disebut dalam Pemberitahuan *Warta* No. 184/2018 hendaklah diambil, tetapi pengisytiharan serta-merta bagi maksud itu adalah tidak mungkin dapat dibuat sehingga kerja-kerja pengukuran disiapkan; oleh yang demikian, pada menjalankan kuasa yang diberikan kepadanya oleh seksyen 5 Ordinan Pengambilan Tanah, Yang di-Pertua Negeri dengan ini Bab 69 mengarahkan bahawa pegawai yang diberi kuasa boleh melakukan apa-apa kerja di atas tanah yang berkaitan dengan penggunaannya, yang bagi maksud itulah tanah itu dicadangkan untuk diambil, iaitu, untuk Membina Jalan Pintas - Kedai Rumah-Rumah Murah Kepayan, Kota Kinabalu.

Bertarikh di Kota Kinabalu, pada 17 April 2018.

Dengan Perintah Tuan Yang Terutama,

TAN SRI DATUK SERI PANGLIMA MUSA HAJI AMAN,  
*Ketua Menteri Sabah.*

[No. JKM.PHB.600-2/1/551/(22)]

## LAND ACQUISITION ORDINANCE

## Cap. 69

## DIRECTION UNDER SECTION 5

Whereas it appears to the Yang di-Pertua Negeri that land referred to in *Gazette* Notification No. 184/2018 should be acquired, but that until surveying work is completed, it is not possible to make an immediate declaration to that effect; now, therefore, Cap. 69 in exercise of the powers conferred upon him by section 5 of the Land Acquisition Ordinance, the Yang di-Pertua Negeri hereby directs that the authorized officers may do any works on the land connected with the use, to which the land is intended to be put on its acquisition, to wit, the Construction of the Kepayan Low Cost Housing Shops Bypass Road, Kota Kinabalu.

Dated at Kota Kinabalu, this 17th day of April, 2018.

By His Excellency's Command,

TAN SRI DATUK SERI PANGLIMA MUSA HAJI AMAN,  
*Chief Minister of Sabah.*

**Kadar langganan berikut bagi Warta Kerajaan Negeri Sabah yang berkuat kuasa mulai daripada 1 Januari 2018 adalah diterbitkan untuk makluman Umum:**

### KADAR LANGGANAN UNTUK TAHUN 2018

*Warta Kerajaan* termasuk tambahan-tambahan:- (Tidak termasuk Tambahan Tanda Perdagangan)

	RM
Langganan Tahunan di dalam Malaysia ... ..	120.00
Langganan Tahunan di luar Malaysia ... ..	180.00
Tambahan Tanda Perdagangan (untuk satu keluaran)	2.40
Sesuatu naskhah <i>Warta Kerajaan</i> , Tambahan-tambahan, Rang Undang-undang, Laporan Dewan Undangan Negeri, Pekeliling dan lain-lain.	
Tidak lebih daripada 8 muka ... ..	1.80
Tidak lebih 9 hingga 16 muka ... ..	2.40
Tidak lebih 17 hingga 32 muka ... ..	3.00
Tidak lebih 33 hingga 48 muka ... ..	3.60
Tidak lebih 49 hingga 64 muka ... ..	4.20
Tidak lebih 65 hingga 96 muka ... ..	5.40
Lebih daripada 96 muka ... ..	7.20
	dan tambah RM1.20 untuk setiap 32 muka yang lebih
Senaskhah Tahunan Tambahan Pertama dan Kedua serta indeks 2017 (dijilid dengan Kulit Keras) ... ..	RM 42.00

**Kadar-kadar di atas adalah termasuk belanja Pos biasa (mel laut).**

**Pengiriman Wang hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Kota Kinabalu, Sabah. Cek dan Wang Pos hendaklah dibuat pembayarannya kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, dan dipalang “& Co”.**

## Untuk Makluman

- (1) Pelanggan bagi Warta Kerajaan Negeri dan terbitan-terbitan Kerajaan lain seperti Laporan Tahunan, Laporan Jabatan dan sebagainya hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Km. 4, Jalan Tuaran, Beg Berkunci 2004, 88554 Kota Kinabalu.**
- (2) Pelanggan-pelanggan yang hendak mendapatkan Warta Kerajaan Persekutuan hendaklah memohon terus kepada Percetakan Nasional Malaysia Berhad, Jalan Chan Sow Lin, 50554 Kuala Lumpur.**